# Jackson

Bohemian Brew

## Matière à réflexion--

"Jackson" est une bière pour les hommes de tête aussi bien que pour les artisans bronzés. Elle assiste votre cerveau fatigué et fortifie vos nerfs. Ces avantages sont produits par des éléments toniques contenus dans les meilleurs ingrédients.

"Essayez un stein à l'enseigne Jackson."

Jackson Brewing Co.

Nouvelle-Orléans.

ASSUREZ VOS DENTS

Meilleur que le dentifrice dont vous vous servez maintenant.

VIVAUDOU'S Peroxide Tooth Paste

Pour recevoir un grand tube d'essai de cette pâte dentifrice exceptionnelle envoyez 6c. en timbres et le nom de votre fournisseur à Vivaudou, Dept. 5, Times Building, New York, N. Y., E. U. A.

BEST BOTTLED AND KEG BEERS UNDER THE FLAG

NATIONAL BREWING CO.

NEW ORLEANS, LA.

EAGLE BREW. & "OLD HEIDELBERG"

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille. 23 mars—1 an—mar-ven-dim

# TOUTES CHOSES

Sauf le Temps et la Marée

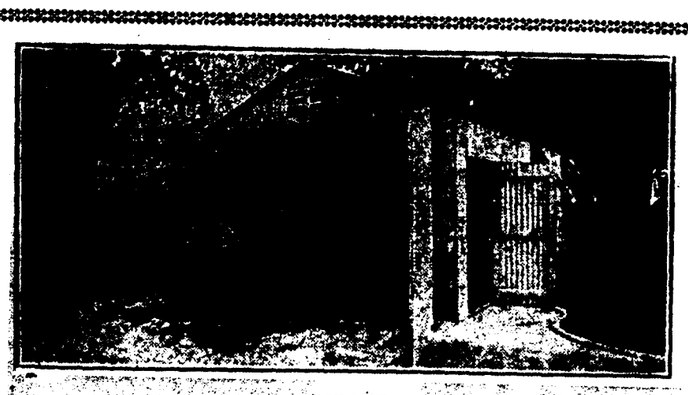
Attendent pour la personne qui a un compte en banque. Pas de tracas; pas de soucis et vous aurez de l'argent à dépenser, dans votre âge mûr, pour l'achat d'un bon fauteuil bien confortable. Le temps propice est l'instant même.

Whitney-Central Trust & Savings Bank

Rues St-Charles et Gravier. Rues Chartres et Iberville.

8132 Rue Oak. Rues Dauphine et Piété.

21 mars—an —ven-dim-mer



ESTATE

# R. G. HOLZER

317 ET 329 RUE BOURGOGNE

NOUVELLE-ORLÉANS, LNE.

Garage "Holzer" portatif à l'épreuve de la Rouille, et Bâtisse Abri

FABRICANTS DE PORTES, FENETRES ET PERSIENNES INCOMBUSTIBLES

Tôles en fer fraisé, fraisé, en forme "V"; gouttières, Tuyaux, Corniches, Chassis-vitrés, plafonds en acier; Couronnes et "finials" de fenêtres. Garde-fous et [illegible] d'automobiles. Réparations de Radiateurs, etc. Réparations de toitures en ardoises.

AGENTS POUR LES "NEPONSET PRODUCTS" DE BIRD & SON; ET DES U. S. WALL BOARD

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille. 23 avril—1 an—ven-dim


# Informations Belges

**Un incident de frontière.** Un meurtre fut commis, il y a quelques jours, à la frontière hollando-belge. Un soldat allemand abattit, à 60 pas, un Belge qui se trouvait en territoire hollandais.

Voici dans quelles circonstances ce déplorable incident s'est produit.

Quelques ouvriers belges, travaillant en Hollande, avaient reçu, des autorités militaires hollandaises, la permission de se rendre à la frontière où l'un d'eux, Godfried Roox, habitant la commune belge de Vecliwezeel, devait rencontrer sa soeur et s'entretenir avec elle, en présence des sentinelles allemandes.

Le groupe de travailleurs arriva aux clôtures de fils de fer barbelés. Avec l'assentiment des deux soldats allemands de garde, Roox remit ½ kil. de café et ½ kil. de jus à sa soeur. Une autre sentinelle, qui se trouvait à une soixantaine de pas de groupe, épaula et fit feu au hasard. Le malheureux ouvrier atteint à l'abdomen tomba, et ne tarda pas à expirer.

Godfried Roox était âgé de 36 ans, marié et père de trois enfants.

On a cru, tout d'abord, que Roox faisait de la contrebande et qu'il était victime de sa dangereuse profession. L'enquête a établi qu'il n'en était rien.

L'auteur du crime invoque, pour sa justification, qu'il a fait des sommations et qu'il a tiré sur la route pavée, pour effrayer simplement les prétendus contrebandiers; malheureusement, selon lui, la balle ayant fait ricochet, tua l'un des Belges. Cette explication ne vaut pas mieux que l'autre, attendu que le groupe des ouvriers s'est tenu constamment, non sur le chemin, mais sur une prairie où les balles ne peuvent ricocher.

Les Belges de Hollande, avec l'appui d'une grande partie de la presse néerlandaise, ont décidé d'élever un monument commémoratif à l'endroit où Roox est tombé.

**Les chômeurs belges s'instruisent.** Les administrateurs de la bibliothèque de la place Conscience, à Anvers, constatent avec bonheur que la population anversoise, forcée au chômage par la guerre, au lieu de s'adonner à des distractions futiles, prend de plus en plus le chemin des salles de lecture. Alors qu'en 1913 on ne comptait plus que 16.129 lecteurs, leur nombre s'est élevé à 25.857 en 1915, et le nombre des volumes donnés en lecture passant de 34.623 à 49.619. De tels résultats sont vraiment encourageants.

**Enthousiasme patriotique des Belges** — Le correspondant de La Haye, de la Neue Zurcher Zeitung, télégraphie à son journal, le 13 juin: "De nombreux Belges âgés de 18 à 40 ans quittent la Hollande, se rendant au Havre pour rejoindre l'armée. Le nombre de ces recrues sera, pour la Hollande, de quelques milliers." Le fait est d'autant plus remarquable que ces Belges partent spontanément, prévenant ainsi l'appel du gouvernement, qui sera lancé dans quelques jours.

**Deux membres du clergé belge condamnés aux travaux forcés.** — Le chanoine Cocheteux, directeur de l'Institut Saint-Louis à Bruxelles, et l'abbé Truyens, professeur au même établissement, incarcérés par les autorités militaires allemandes à la prison de Louvain, viennent d'être jugés par un conseil de guerre. Les inculpés étaient prévenus d'avoir aidé plusieurs de leurs élèves à passer la frontière hollandaise, pour s'enrôler dans l'armée belge. Ils ont été condamnés tous deux: le chanoine Cocheteux à un an et trois mois, l'abbé Truyens à dix ans de travaux forcés.

**La participation belge à l'offensive russe.** — On vient d'apprendre que l'un des soldats volontaires combattant en Galicie, sur l'une des autos-canons du corps belge, a été frappé mortellement devant Tarnopol. Ce soldat est Jacques de Becker, fils du sénateur de Becker-Remy, de Louvain.

(A continuer.)

## DEPECHES DE LA GUERRE.

Suite de la 1ère page.

Havre. D'autre part, d'après une dépêche particulière, un submersible italien aurait été capturé par les autrichiens dans l'Adriatique. (Cette dernière dépêche sous toute réserve.

Dépêche Spéciale à l'Abeille

Rome, 1 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Vallée de l'Adige, violent bombardement. Ligne de Posina Astico, deux attaques de l'ennemi sont repoussées par notre artillerie, à l'est de monte Griso. Dans les secteurs de Monte Sugio et Monte Cimone, sanglants combats; l'ennemi subit de très sévères pertes. Dans la vallée de Tolbiah, nous gagnons quelque terrain. Dans la région de Cavellino, nous occupons les sommets de Cima Vallone. Enfin dans l'Isonzo, les duels d'artillerie se poursuivent avec la dernière énergie."

L'ABEILLE de la Nouvelle-Orléans sert des abonnements au prix de 60 sous par mois, de nos bureaux, ou 15 sous par semaine pris au porteur. ÊTES-VOUS ABONNÉ?

## AVIS DE SUCCESSIONS

Succession de Hillenhouse Moore.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orleans — No. 117189 — Division D.

Attendu que Peter J. Flanagan, administrateur public, a présenté une pétition à la cour dans le but d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de Hillenhouse Moore, décédé, intestat:

Avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour.

THOMAS CONNELL, Greffier.

M. E. DIMITRY, Avocat.

Juillet 27 31 août 5

Succession de Sophie Karhoff.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orleans — No. 118283 — Division D.

Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons s'elles en ont ou peuvent en avoir pour lesquelles le compte final présenté par Oswald Sterbe, exécuteur testamentaire de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.

THOMAS CONNELL, Greffier.

A. GUILBEAULT, Avocat.

Juillet 27 31 août 5

Succession de Joseph O. Schwartz.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orleans — No. 118378 — Division C.

Avis est par le présent donné aux créanciers de cette affaire et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons s'elles en ont ou peuvent en avoir pour lesquelles le compte présenté par Grace M. Schwartz, administratrice de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.

THOMAS CONNELL, Greffier.

LEGIER & GLEASON, Avocats.

août 1 5 10

Succession de Walter T. Sullivan.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orleans — No. 117,188 — Division B.

Attendu que Mary Elizabeth Nauchler, veuve de W. T. Sullivan, a présenté une pétition à la Cour dans le but d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de Walter T. Sullivan, décédé, intestat.

Avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour.

THOMAS CONNELL, Greffier.

EMILE POMES, Avocat.

Juillet 30—août 5 8

ANNONCE JUDICIAIRE.

F. A. Briede vs. Dixie Ice Cream Company.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orleans — No. 115,565 — Division C.

Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons s'elles en ont ou peuvent en avoir pour lesquelles le compte provisoire présenté par A. F. Marks, le receveur dans cette affaire, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.

THOMAS CONNELL, Greffier.

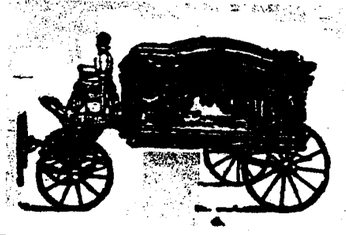
J. ZACH SPEARING, avocat

Juillet 27 31 août 5


F. LAUDUMIEY, Président et Gérant. B. ADER, Vice-Président

EMILE ADER, Secrétaire.

F. LAUDUMIEY & CO., Ltd



Entrepreneurs de Pompes Funèbres et Embaumeurs

1108-1112 RUE NORD REMPARTS

PHONE HEMLOCK 408


DEPARTEMENT DES FINANCES PUBLIQUES, DIVISION DE LA TRESORERIE, Ville de la Nouvelle-orleans, le 21 juillet 1916. — Avis est par les presentes donné au public en général que les taxes sur les propriétés foncières pour l'année 1916, et l'impôt de pavage pour l'année 1915 sont maintenant dûs, et seront délinquants après le 23 août 1916. Le taux pour l'année 1916 est de 22 mills. Les taxes per capita (poll taxes) sont payables en même temps. Ce bureau sera ouvert pour recevoir le payement de ces taxes de 9 heures du matin à 4 heures de l'après-midi, mais le samedi, le bureau sera ouvert jusqu'à midi seulement. Afin d'éviter la perte de temps soyez munis de vos reçus de l'année 1915.

A. G. RICKS,

Commissaire des Finances Publiques.

juillet 30—1of

## PETITES ANNONCES

PROPRIETES FONCIERES A VENDRE.

UNE BATISSE en brique à trois étages, No. 735 rue Conti, entre les rues Bourbon et Royale. Bon rapport. S'adresser 520 rue Conti. 13 av—tf

PERSONNEL.

Col. Hugues J. de la Vergne a transféré son étude d'avocat au Bureau de l'Abeille, 520 rue Conti. Téléphone Main 3487.


TOITURES

Froncées, plissées "V", en caoutchouc. Tuiles en métal galvanisé. Fourneaux et poêles à huile.

B. V. REDMOND & SON,

314-316-318-320 rue Chartres.

Phones Main 1056 1057.

19 jan—1 an


## AMUSEMENTS


MLLE ANNA VECCHINI, Soprano Soliste d'Opéra, Chaque Soir au ROYAL CAFE, Hôtel Cosmopolitan.

19 mars—t.f

Crème à la Glace "Jersey"

DE HARRIS

"La Crème de Qualité"

Charlotte Russe glacée; Pâtisserie Française et glacée une spécialité.

LIVRAISON IMMEDIATE

TÉLÉPHONE, Jackson 1080-1081


# CHEMINS DE FER

## HEURES D'ARRIVEES ET DE DEPARTS

### Illinois Central R. R.

Station Union.

DEPART

| | |
|---|---|
| Panama Limited, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati | 8 30 a m |
| Fast Mail, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati | 8:05 p m |
| Local Mail | 2:30 a m |
| Northern Express | 3:00 p m |
| McComb Accommodation | 5:15 p m |
| The Merry Widow | 8:00 a m |

ARRIVEE

| | |
|---|---|
| Panama Limited, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati | 8:35 p m |
| Fast Mail, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati | 10:45 a m |
| Local Mail | 4:00 p m |
| Northern Express | 9.10 a m |
| McComb Accommodation | 8:45 a m |
| The Merry Widow | 10:20 p m |

Le Moto-Car allant à Kenner part de la Station Union à 7 a. m., 8 a. m., 11 a. m., midi, 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8.30 p. m., et 11:15 p. m.

### Louisiana Railway and Navigation Company.

Station Terminus, rue Canal.

| No. 2— | | | —No. 1 |
|---|---|---|---|
| 5:00 p m..Dép | Nouvelle-Orléans | Ar.. | 8:05 a m |
| 8:00 p m..Ar | Baton Rouge | Dép.. | 5:05 a m |
| 8:50 p m..Dép | Baton Rouge | Ar.. | 8:05 a m |
| 10:00 p m..Dép | Angola | Dép.. | 2:55 a m |
| 12:52 a m..Dép | Manifest | Dép.. | 11:19 p m |
| 2:13 a m..Ar | Alexandria | Dép.. | 10:05 p m |
| 2:19 a m..Dép | Alexandria | Ar.. | 10:55 p m |
| 3:30 a m..Dép | Aloha | Dép.. | 8:42 p m |
| 7:30 a m..Ar | Shreveport | Dép.. | 5:00 p m |
| No. 6— | | | —No. 5 |
| 6:55 a m..Dép | Nouvelle-Orléans | Ar.. | 7:05 p m |
| 9:35 a m..Ar | Baton Rouge | Dép.. | 4:00 p m |
| 10:00 a m..Dép | Baton Rouge | Ar.. | 4:00 p m |
| 12:01 p m..Ar | Angola | Dép.. | 2:00 p m |
| No. 2— | | | —No. 4 |
| 6:50 a m..Dép | Shreveport | Ar.. | 7.15 p m |
| 9:24 a m..Dép | Campti | Dép.. | 4.31 p m |
| 11:59 a m..Ar | Alexandria | Dép.. | 2:00 p m |

### Queen and Crescent R. R.

Station Terminus, rue Canal.

DEPART

| | |
|---|---|
| New York et Washington | 7:30 p m |
| Cincinnati et Asheville | 7:30 p m |
| St. Louis et Chicago | 4:45 p m |
| Cincinnati et Asheville | 8:15 a m |
| St. Louis et Chicago | 8:15 a m |
| Meridian Accommodation | 5:00 a m |
| Meridian Local | 4:40 p m |
| Hattiesburg Local | |
| Excursion du dimanche. | |
| Carriere et points intermédiaire | 7:15 a m |

ARRIVEE

| | |
|---|---|
| New York et Washington | 9:40 a m |
| Cincinnati et Asheville | 9:40 a m |
| St. Louis et Chicago | 9:40 a m |
| Cincinnati et Asheville | 10:10 p m |
| St. Louis et Chicago | 10:10 p m |
| Meridian Accommodation | 4:40 p m |
| Meridian Local | |
| Hattiesburg Local | 8:10 a m |
| Excursion du dimanche. | |
| Carriere et points intermédiaires | 7:25 p m |

### New Orleans Southern and Grand Isle Railway.

DEPART

| | |
|---|---|
| Tous les jours, excepté samedi et dimanche | 4:00 p m |
| Tous les jours, excepté dimanche | 8:05 a m |
| Samedi et dimanche | 5:30 p m |
| Excursion du dimanche seulement | 8:05 p m |

ARRIVEE

| | |
|---|---|
| Tous les jours | 9:45 a m |
| Tous les jours, excepté dimanche | 7:25 p m |
| Excursion du dimanche seulement | 7:35 p m |

### Louisville and Nashville R. R.

Au Pied de la rue du Canal.

ARRIVEE

| | |
|---|---|
| New York et Nouvelle-Orléans Limited | 7:50 a m |
| Washington et New-York Malle | 8:55 p m |
| Birmingham et Cincinnati | 7:15 a m |
| Asheville Express | 8:35 p m |
| Louisville et Cincinnati | 8:35 p m |
| Pensacola et Jacksonville | 7:15 a m |
| Mobile Accommodation | 11:50 a m |
| Montgomery Accommodation | 7:05 p m |
| Dimanche Gulf Coast Excursion | 8:05 p m |

DEPART

| | |
|---|---|
| New York et Nouvelle-Orléans Limited | 9:35 p m |
| Washington et New-York Malle | 8:30 a m |
| Birmingham et Cincinnati | 9:50 p m |
| Asheville Express | 8:30 a m |
| Louisville et Cincinnati | 8:30 a m |
| Pensacola et Jacksonville | 9:50 p m |
| Mobile Accommodation | 5:15 p m |
| Montgomery Accommodation | 5:00 a m |
| Ocean Springs Accommodation | 11:30 a m |
| Gulf Coast Accommodation (Tous les jours excepté dimanche.) | 3:25 p m |
| Dimanche Gulf Coast Excursion | 7:30 a m |

### Gulf Coast Lines.

N. O., T. & M. R. R.

Station Terminus, rue Canal.

| Départ. | Arrivée. |
|---|---|
| "California Special". | |
| 7.40 p m..Grand Canyon, Los Angeles, San Francisco, Phoenix. | 9:20 p m |
| 7:40 p m..Houston, Galveston, Brownsville et autre points du Texas "Texas Daylight". | 8:00 a m |
| 7:45 a m..Baton-Rouge, Opélousas, Eunice, Beaumont, Houston. | |

### Southern Pacific Company.

Station Union.

DEPART

| | |
|---|---|
| Texas Local, pour Houston et stations intermédiaires | 5:55 a m |
| Sunset Limited, pour San Antonio, New Mexico, El Paso, Arizona et Californie | 11:00 a m |
| Sunset Mail, pour Houston, Galveston, Austin, aco, Fort Worth, Dallas, San Antonio, Del Rio et intermédiaire | 11:45 a m |
| Lafayette Local, pour Lafayette et stations intermédiaires | 3:05 p m |
| Texas Limited, pour Houston, Galveston, Austin, Waco, Fort Worth, Dallas et d'autres points Nord du Texas | 8:00 p m |
| Sunset Express, pour Houston, Galveston, Waco, Fort Worth, Dallas, points intermédiaires | 11:30 p m |

ARRIVEE

| | |
|---|---|
| Texas Local, pour Houston et stations intermédiaires | 5:25 p m |
| Sunset Limited, pour San Antonio, New Mexico, El Paso, Arizona et Californie | 8:50 a m |
| Sunset Mail, pour Houston, Galveston, Austin, Waco, Fort Worth, Dallas, San Antonio, Del Rio et intermédiaires | 7.50 a m |
| Lafayette Local, pour Lafayette et stations intermédiaires | 11:40 a m |
| Texas Limited, pour Houston, Galveston, Austin, Waco, Fort Worth, Dallas et d'autres points Nord du Texas | 6:50 a m |
| Sunset Express, pour Houston Galveston, Waco, Fort Worth, Dallas, San Antonio, El Paso, Californie et points intermédiaires | 6:55 p m |

### Texas and Pacific R. R.

Station Trans-Miss.

DEPART

| | |
|---|---|
| Alexandria Local | 6:35 a m |
| Texas-Colorado Limited, Alexandria, Shreveport, Dallas, Fort Worth et El Paso | 12:30 p m |
| Texas-Colorado Limited, Oklahoma, Colorado, Utah et Californie | 12:30 p m |
| Torras Local | 4:05 p m |
| Cannon Ball, Alexandria, Monroe, Shreveport et Nord Texas | 9:45 p m |

ARRIVEE

| | |
|---|---|
| Alexandria Local | 3:15 p m |
| Texas-Colorado Limited, Alexandria, El Paso | 7:30 a m |
| Texas-Colorado Limited, Oklahoma, Colorado, Utah et Californie | 7:30 a m |
| Torras Local | 11:15 a m |
| Cannon Ball, Alexandria, Monroe, | |

### Yazoo and Mississippi Valley R. R.

Station Union.

DEPART

| | |
|---|---|
| Delta Express | 7:15 a m |
| Memphis Fast Express | 2:55 p m |
| Bayou Sara, Woodville Passenger | 4:15 p m |

ARRIVEE

| | |
|---|---|
| Delta Express | 5:40 p m |
| Memphis Fast Express | 8:35 a m |
| Bayou Sara, Woodville Passenger | 9:50 a m |

### New Orleans Great Northern R. R.

Station Terminus, rue Canal.

DEPART

Tous les Jours Excepté Dimanche

| | |
|---|---|
| Jackson, Columbia, Tylertown, Folsom, Bogalusa et intermédiaire | 7:05 a m |
| Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa et intermédiaire | 4:20 p m |

Dimanche seulement.

| | |
|---|---|
| Jackson, Columbia, Tylertown, Bogalusa et intermédiaire | 7.35 a m |
| Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa et intermédiaire | 6:00 p m |

Excursions les dimanches et mercredis.

| | |
|---|---|
| Folsom, Covington, Abita Springs, Mandeville, Forest Glen, Lacombe, Oaklawn, Bonfouca et intermédiaire | 7:35 a m |

ARRIVEE

Tous les Jours Excepté Dimanche.

| | |
|---|---|
| Jackson, Columbia, Tylertown, Folsom, Bogalusa et intermédiaire | 5 55 p m |
| Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa et intermédiaire | 8:45 a m |

Dimanche seulement.

| | |
|---|---|
| Jackson, Columbia, Tylertown, Bogalusa et intermédiaire | 8:05 p m |
| Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa et intermédiaire | 10:20 a m |

Excursions les dimanches et mercredis.

| | |
|---|---|
| Folsom, Covington, Abita Springs, Mandeville, Forest Glen, Lacombe, Oaklawn, Bonfouca et intermédiaire | 8:05 p m |

### Louisiana Southern R. R.

BRANCH GULF COAST LINES.

| Départ. | Arrivée. |
|---|---|
| 7:00 a m..Pointe-à-la-Hache, Passr. Tous les jours excepté dimanche. | 4:50 p m |
| 5:00 p m..Pointe-à-la-Hache, Passr. Tous les jours. | 9:00 a m |
| 7:30 a m..Pointe-à-la-Hache, Passr. Dimanche seulement. | 6:40 p m |
| 6:00 a m.....Shell Beach Motor. Tous les jours excepté dimanche. | 9:00 a m |
| 8:00 a m.....Shell Beach Motor. Dimanche seulement. | 9:00 a m |
| 5:00 a m..Sportsmen's Special, Shell Beach Dimanche seulement. | 5:45 p m |
| 5:00 p m.....Shell Beach Motor | 7:45 p m |

VAPEURS.


Compagnie Générale Transatlantique

LIGNE FRANÇAISE

SERVICE POSTAL RAPIDE

NEW YORK-BORDEAUX-PARIS

SS. CHICAGO.....12 août, 3 p. m.

SS. LA TOURAINE.....19 août, 3 p. m.

SS. LAFAYETTE.....26 août, 3 p. m.

F. J. ORFILA, AGENT GENERAL DU SUD, 802 rue Commune, Nouvelle-Orléans.

Une vraie Villégiature Préparée

PAR LES

GULF COAST LINES

AGENT DES BILLETS

229 rue St-Charles

Informez-vous près de lui avant de partir pour l'Ouest, au sujet du nouveau service de Californie et des prix.

QUEEN & CRESCENT ROUTE

Le Train de New York

Quitte la Station Terminale à 7:30 P. M.

DIRECTEMENT

A la 32me rue et la 7me Avenue.

Un îlot de Broadway.

Eclairé à l'Electricité.

Excellent Service de Wagon Restaurant.

"A La Carte"

Bureau des Billets.

211 RUE ST. CHARLES.

Dépôt: Station Terminale, rue du Canal

Phone Main 2939.

AVIS SPECIAL

NEW ORLEANS GREAT NORTHERN RAILROAD

EN VIGUEUR IMMÉDIATEMENT

Service de Fret et de Passagers

À COVINGTON

Et autres stations du littoral

EST RÉTABLI

EXCURSIONS du DIMANCHE

Départ de la Station Terminus à 7:35 A. M.

M. J. McMAHON, Manager du Trafic.

CHAMPAGNE

LOUIS ROEDERER

REIMS

Exigez l'Etoile Comme Garantie.

PAUL GELPI & FILS

AGENTS

227 Rue Decatur Nouvelle-Orléans

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille